

台語禮拜程序（復活節）

主後 2018 年 4 月 1 日 上午 10 點

主禮：程仲惠牧師

司禮：馬金生長老

司琴：蔡明靜姊妹

領詩：陳豐茂長老

序 樂	靜候上帝的話語 (預備心敬拜主)「太巴塢之歌」 (歌譜在公用聖詩前頁) 詩篇 19：1—2 104 首「耶穌真正死復活」 長老教會信仰告白（聖詩第 15 頁）	原住民聚會 兒童及會眾 司禮 △兒童及會眾 △會眾 司禮
主 禱 文	恭受上帝的話語 第 28 篇（聖詩 1049 頁） 「山海歡唱」 馬太福音 28：1—9 (台語漢字本新約 38 頁) (現代中文譯本修訂版新約 53 頁)	司禮 原住民聚會 華語-張皓宇弟兄 鄒語-高箴姊妹 阿美語-邵曼姊妹 台語-馬金生長老
宣 召		主禮
聖 詩		主禮
信仰告白		
祈 禱		
啟 應 文		
讚 美 經		
講 道	回應上帝的話語 109 首「歡喜，救主作王」 (奉獻歌譜在公用聖詩前頁) (來賓介紹) 391 首「謳嘞天頂主宰」 「石頭歌」 實踐上帝的話語	△會眾 △會眾 會眾 △會眾 主禮 △會眾 原住民聚會
祈 禱		
聖 詩		
奉 獻		
報 告		
獻 志		
聖 詩		
祝 禱		
阿 們 頌		
殿 樂		



教會消息

1. 今天齊來歌唱哈利路亞耶穌復活，感謝原住民聚會兄姊帶領獻唱頌讚上帝拯救的恩典降臨

今天是耶穌復活的日子，全世界所有以基督耶穌的名建立的教會，都在歡慶耶穌復活。

耶穌的復活也是在告訴我們，上帝的救恩已經臨到我們身上。今日我們舉行聯合禮拜，感謝原住民聚會兄姊讚美歌頌，帶領大家齊聲歌頌上帝，祂行奇妙的神蹟，使耶穌從死裡復活。

2. 歡慶復活節發彩蛋，感謝姊妹團契辛苦包裝，少契協助發放

每年復活節都會發彩蛋，象徵著新生命的意義。感謝姊妹團契動員幫忙包裝共 550 粒的彩蛋，以及少年團契協助發放彩蛋。

3. 本週三(4/4)查經祈禱會暫停，下週三照常舉行，請兄姊踴躍參加

本週三(4/4)適逢假日，晚上查經祈禱會暫停一次，下週三(4/11)照常舉行，晚上 7:30 至 8:30 為路加福音查經，8:30 之後是禱告會，歡迎兄姊踴躍參加。

4. 上週發出第二季季表，尚未拿到的兄姊請到辦公室索取

上主日已經發出四至六月的季表，請尚未拿到的兄姊到辦公室索取，並留意自己輪值事奉的

時間，提早預備心，也經常為教會所有的事工代禱。

5. 聖靈降臨節(5/20)舉行洗禮，歡迎決志接受洗禮兄姊提早報名

本會預定在五月 20 日舉行聖靈降臨節聖禮典，歡迎想要接受洗禮加入東門大家庭的兄姊報名參加信仰要理班，預定上課四次(4/14、4/21、4/28、5/5)，五月 6 日禮拜後問道理，請預備受洗的兄姊在四月 8 日前到辦公室報名。

6. 歡迎兄姊加入服事的行列，填寫「萬民皆祭司」問券

今日週報中夾有一份「萬民皆祭司」問卷，請兄姊依照自己的意願及負擔來選擇，讓我們獻上自己，為福音的宣揚盡一份心力。

7. 禮拜後舉行長執同工靈修課程，歡迎兄姊同來參加

教育組預定四月 1 日(日)禮拜後安排長執同工靈修課程，以南與北出版社所發行的《忙的話靜下來》為教材，第一講邀請吳信如老師導讀，請長執同工及各小組正、副組長撥冗參加，也歡迎有興趣的兄姊參加。禮拜後 11:30-13:00 請前往教育館三樓進行。結束後備有簡餐分享。

8. 下主日舉行頌讚禮拜，地點改在禮拜堂二樓，歡迎邀請親友參加

本季起頌讚禮拜更改為每月第二週上午 11:30 在禮拜堂二樓舉行，即是下主日(4/8)。教會肢體組成頌讚團在禮拜中服事，歡迎兄姊邀請親友參加。

9. 下主日舉行上半年度慈善奉獻，關懷花蓮震災的重建所需

教會訂下主日(4/8)舉行今年上半年度慈善奉獻，本次奉獻將關心今年二月 6、7 日花蓮地震重建的需要，請兄姊共同參與。

10. 歡迎兄姊加入教會臉書粉絲專頁，追蹤教會動態並經常按讚

在教會週報背面有 QRcode 可以直接掃描連結教會網站，網站中提供許多資訊，也可以從教會網站連結教會的臉書粉絲專頁以及各團契臉書，期盼兄姊成為教會福音「網軍」，經常關注教會事工、活動，並以「按讚」或「分享」來提高教會曝光度。謝謝大家。

11. 2017 年度奉獻證明已經發至個人信箱，請兄姊記得取回，若有任何問題，請洽芭奈幹事。

本年度起，教會奉獻證明改版為電腦列印，今日已經全部印出並放置於個人信箱中，沒有信箱兄姊請直接到辦公室領取，作為申報 2017 年度扣抵之用，若有任何問題請洽芭奈幹事。

12. 下主日第 13 小組聚會，請組員踴躍參加

下主日(4/8)第 13 小組(組長林揚志長老)將舉行小組聚會，請屬於該組的兄姊踴躍參加。

13. 2018 暑期兒少營將訂七月 2~7 日下午 13:30~17:30 進行，期盼您加入教學服事行列

2018 年暑期兒少營將訂在七月 2~7 日，每日下午 13:30~17:30 進行，使用總會出版之 2018 年暑期教材。期間非常需要師資同工的參與，招募對象以本會青、少契為主，以及連續三年參加營會之學生家長為老師；另外也招募連續參加三年已升上高中、大學的學生為小老師或是助理老師，提早進行訓練課程，如您與家中成員可以擔任相關人員，即日起請到辦公室登記。今年師資培訓課程將訂在五月 26 日(六)舉行，請大家預留時間並將這項事工放在禱告中！

14. 四月 4~5 日辦公室休假，若有急事請聯絡程牧師手機

本週三、四(4/4、5)為清明假期，辦公室同工休假，若有急事請聯絡程牧師手機 0912-114-077，四月 6 日(五)陳惠卿幹事上班，芭奈幹事及牧力總務幹事休假，四月 7 日(六)他們兩人正常上班。

15. 本週六(4/7)頌讚團同工研習課程邀請陳仲侃牧師主講，歡迎有志兄姊參加

禮典聖樂組舉辦頌讚團同工研習課程，邀請現任天母靈糧堂主任陳仲侃牧師主講，陳牧師是前任台北基督徒聚會敬拜部負責人〈維真神學院道學碩士(M.Div.)、福賽大學 Audio Production 證書〉。

陳牧師具備十五年以上帶領敬拜團的經驗，這次為我們準備的培訓是專注在敬拜主領、樂團的配搭、以及音控的重要性。歡迎有興趣的兄姊報名參加。

四月 7 日(六) 下午 2:00~5:00 舉行第二場研習會，地點在禮拜堂 2 樓。

16. 本週青年團契聚會主題：來一份哲學輕食吧！

「唸哲學的，都是怪咖？！」、「哲學好深奧！」、「唸哲學要幹什麼…」，本週六(4/7)青年團契聚會邀請淑芬姐主理「來一份哲學輕食吧！」，淑芬姐將分享自己學習哲學的歷程，從學院哲學、哲學的武功門派、哲學與神學有什麼相干、基督徒哲學人的定位，到哲學思辨與公共議題的關係等，為大家深入淺出揭開哲學的神秘面紗，歡迎踴躍參加。

17. 漁網團契本週六(4/7)探討「在不同信仰的喪禮中如何自處」，歡迎兄姊參加

本週六(4/7)漁網團契聚會，邀請邱玲娟長老分享，主題為「在不同信仰的喪禮中如何自處」，歡迎有興趣的兄姊參加，晚上 6 點起，備有簡餐。

18. 荊棘團契下主日(4/8)查經聚會，歡迎闔家參加

荊棘團契下主日查經聚會，邀請楊台鴻長老帶領查考以弗所書，會前備有午餐，歡迎留步一起查考神的話語。

為方便有幼兒的家長也能參與聚會，當天將安排兒童服事，以便家長安心聚會。

19. 姊妹團契心靈園地四月 11 日舉行，邀請張斐儀師母培訓禱告操練

姊妹團契 2018 第四次「心靈園地」訂於 4 月 11 日(三)下午 1:30~3:30 在禮拜堂一樓副堂聚會，邀請張斐儀師母為我們培訓禱告操練。如何藉著禱告與神建立更親密的關係？如何通過代禱與人分享神的愛與恩典？這是我們所渴慕追求的！歡迎弟兄姊妹踴躍參加多樣化、繼續成長、豐富的「心靈園地」。

20. 松年團契 6 月 12~14 日舉辦花東三日遊，歡迎松年兄姊報名

松年團契預定在 6 月 12~14 日舉辦花東三日遊，歡迎兄姊踴躍參加。

躍報名。行程細節請參考公佈欄的海報。預定搭普悠瑪火車再轉遊覽車，住宿二人房，費用每人 7450 元(敬老票者)，或 8100 元(未滿 65 歲)。請到辦公室登記報名，截止日期為四月 30 日，限額 40 名，報名時須兩人一組並將收取訂金每人 2000 元。

21. 第二季《新眼光讀經》已經送到，歡迎索取作為每日靈修參考書籍

四至六月《新眼光讀經》已經送到，本季主題為「智慧入門」，歡迎兄姊踴躍到辦公室索取。

22. 教育館一樓辦公室有七十週年特刊、各種書籍及多種有聲產品歡迎兄姊自由索取

在教育館 1 樓辦公室有設教七十週年特刊《各按其時，成為美好》，還有過去集合兄姊讀聖經寫作業的信仰分享編輯的書《如鹿渴慕溪水》(二)、(三)，信仰書籍、過去(2017 年之前)主日講道錄音 CD 以及許多全新 CD 及 DVD，包含以前聖歌隊所錄製的作品以及兒童營的詩歌戲劇 CD，歡迎有需要的兄姊禮拜後到教育館 1 樓辦公室選取您所要的。

23. 主日禮拜輪值事奉同工，請提早到教會禱告預備心，並為禮拜一切順利代禱

主日禮拜輪值事奉同工，請

務必參加禮拜前 8:40 的祈禱會，為當日禮拜中所有服事人員及音響器材的正常運作禱告。

24. 星中婦女事工部四月 12 日舉行「2018 年婦女信仰生活營」，歡迎參加

七星中會婦女事工部訂於 4 月 12 日(四) 上午 9:30~下午 3:30 在雙連教會 7 樓舉辦「2018 年婦女信仰生活營」，邀請譚敦慈老師主講「環保美學新概念-避毒寶典」，和楊守義老師主講「從雨林到海洋-國家地理頻道導演的生態世界」，內容實用精彩，歡迎弟兄姊妹踴躍參加。

25. 星中教育部 2018 年第一次長執訓練會四月 14 日舉行

七星中會教育部訂四月 14 日(六)上午 9:00 至下午 3:30 舉行第一次長執訓練會，主題為「領受上帝的大能，從擔任長執開始」分五組座談，歡迎長執踴躍報名，報名至四月 9 日(一)止(報名網址:<http://goo.gl/UR5X25>)。報名費每人 100 元，參加本次研討會請自備水杯、餐具。

26. 21 世紀敬拜與音樂研習會訂四月 14 日全日於懷恩堂舉辦

台灣神學研究學院文學碩士教會音樂組主辦的「21 世紀敬拜與音樂研習會」訂 4 月 14 日(六) 上午 9:30 至下午 4:30 假懷恩堂舉行。本次主題為「敬拜思維與

聖樂牧養」，歡迎對創意多元禮拜及更想了解聖樂牧養的兄弟參加，三月 15 日以前報名有早鳥九折優惠，詳情請見公佈欄海報。

27. 《新使者》推復活節「愛的書信」監獄事工

為回應來自第一線獄政人員所傳達，受刑人渴望藉由書信，與外界保持往返連結的需求，《新使者》新增復活節「愛的書信」事工，將贈送受刑人每套內含八張信紙、六個信封（即四款信紙×2、三款信封×2）的信紙+信封套組。每款信紙正面可書寫，反面則設計為見證文字，信封背面也設計有經文，希望寫信、收信的雙方都能透過上帝的話語得到鼓勵、祝福。今年「愛的書信」的主題是「生命♥流動」，念起來

是「生命愛流動」，「愛」取台語諧音是「要」的意思，期盼帶出唯有主愛能使生命更新、流動的信息。

《新使者》邀請有負擔於此事工的弟兄姊妹，以 1 仟元（25 份）為單位，或不限份數小額奉獻（一份 40 元），並在主前紀念、代禱。

28. 台神推廣教育中心&神學系 2018 春季神學週歡迎報名

台神推廣教育中心&神學系 2018 春季神學週訂四月 19、20 日（四、五）兩日的晚上 7:00—9:30 假濟南教會舉行，歡迎報名，電話 02-2396-4789#306。詳情請見公佈欄海報。



本會肢體消息與代禱

1. 賴名亮弟兄的父親賴善哲先生於三月 25 日下午安息，享年 81 歲定四月 6 日(五)下午 1:30 在高雄光華教會舉行告別式，程牧師與鄭愛玲長老將代表教會參加。請為名亮兄的家庭代禱，願慈愛的上帝親自安慰。
2. 蘇玉守弟兄(妻:沈郁如姊妹)之母吳綉敏姊妹的告別式訂四月 8 日(日)上午 7:30 假新北市立殯儀館崇義廳舉行公祭，之後隨即前往雲林縣頂寮公墓安葬，請為

玉守弟兄全家代禱，願慈愛的上帝親自安慰他們失去母親的悲傷。

3. 鄭仰恩牧師接受【新聞大解讀】胡忠信先生訪問的節目於 2018 年 3 月 20 日於民視台灣台播出，探討世界上最成功的教育「猶太教育千年傳承揭密」，當日影片連結已放在本教會臉書粉絲專頁中（可從教會網站連結到臉書），歡迎兄姊連結欣賞。

4. 恭喜東俊卿長老的外孫女李家瑀同學三月 18 日參加 2018 年 Baroque 巴洛克音樂教育全國音樂大賽獲得大提琴國小二年級組第一名。
5. 請為頌讚禮拜的推動及頌讚團的同工訓練、裝備代禱。
6. 請為長老教會及所有長老教會的牧者代禱。
7. 請為今年暑期兒少營的籌備事工、招生工作及師資、各樣同工的募集代禱。
8. 求主帶領每位兄姊充滿火熱的心志，在自己的職場、生活圈中為主作見證，帶領人歸主。
9. 請為教會規劃成立第三堂頌讚禮拜祈求，願主藉著不同的禮拜方式讓我們得著許多的百姓同心敬拜。
10. 願主的靈運行在我們身上，將一切不合神心意的挪去，讓自己的生命能更新，更像耶穌基督。



夥伴教會消息與代禱

泰雅爾中會士林教會

1. 繼續為教會防漏排水工程的進行及募得足夠款項代禱。
2. 為教會推動讀聖經事工代禱。
3. 為弟兄姊妹的身體健康代禱。
4. 為教會培訓音樂人才事工代禱。

排灣中會榮原教會

1. 請為今日舉行復活節野外禮拜並發福音單張的事工代禱。
2. 繼續為每週的小組訓練課程代禱（4/1 暫停，4/8 繼續進行）。

活水泉教會

1. 為活水泉教會眾人在「祂代替我受罰」的福音中，繼續以神為樂，在萬華的街友當中傳講福音。
2. 為吳得力牧師及所有同工代禱。

珍珠家園

1. 感謝上帝讓珍珠家園關心的婦女當中，有一部分需要轉業和就業

輔導。也感謝上帝保守讓兩位婦女在去年順利找到工作。

2. 請為進入職場的姐妹能適應新的工作禱告。求主給她們平靜安穩的心，勝過憤怒和焦慮。
3. 請為有卡債和成癮問題的姊妹能找到工作並持續做下去來代禱。願聖靈感動她免於試探、早日戒毒。
4. 為籌辦五月 6 日(日)下午 3 點的十週年感恩禮拜代禱。

東美中會石山、利吉教會

1. 為石山教會鴻玉淑長老的身體代禱，最近常有頭昏不舒服現象。
2. 為利吉教會禮拜堂的興建代禱。
3. 為受難復活節期禮拜所有服事者代禱。
4. 為石山教會長執改選代禱。

騎驢進城

經文：馬太福音 21：1～11

文字整理：王愛惠、林仁惠

今日是進入受難週的第一天，也是歡欣迎接耶穌進城的日子；過了今日，我們將跟隨耶穌所走的苦難之路，然後要一起來迎接充滿平安和盼望的復活節。接下來的這一個禮拜，期盼各位兄姊透過參與每日早晚的祈禱會，得以從中來默想耶穌基督受苦之意義。

〈馬太福音〉21 章 1 至 11 節所描述的，是有關耶穌進耶路撒冷城的情形。從這段耶穌進城的過程中，在此有三個信息與大家分享：

一是，迎接耶穌進城。民眾都很高興要迎接耶穌進入耶路撒冷城，期望耶穌成為他們的王。從經文描述中，我們可感受到全城歡欣的氛圍；民眾不僅把衣服鋪在路上，手裡還拿著棕樹枝，高聲稱頌耶穌。為何他們如此期待？因為他們期盼耶穌做他們的王。其實耶穌本來就是猶太人的王，當他最後被釘在十字架上，其罪名便是「猶太人的王」。

那麼，猶太人究竟為何會認定耶穌是他們的王？首先，耶穌如同舊約的先知那般，教導民眾聖經的真理，他所說的話語滿有權柄、能

力；而法利賽人的教導，則是先讀一遍經文，然後再以個人看法來說明。所以，民眾能明顯感受到二者之間的差異。耶穌的話語充滿上帝的恩典，另外，耶穌也像早期受上帝差遣的僕人，能行許多神蹟奇事。如此這般，在耶穌傳福音的三年歲月中，民眾因著所聽所聞，心中逐漸萌生了一個念頭，那就是期盼耶穌能夠當王，如同舊約的士師來帶領他們。

舊約時代，除了有先知，還有族長、王，以及同樣佔有重要性的士師。因此，對民眾而言，他們不僅認為耶穌是位先知，更期望他是位士師，好帶領他們建國，做為他們的王。民眾這般理性的思考並沒有錯，只是耶穌成為王的過程，跟他們所期待的有所落差罷了。民眾滿心歡喜地迎接耶穌進城，然而，快樂的時光卻僅止於進城的那段短暫時刻。

耶穌進城後，並不是在那裡享受民眾對他的歡呼、頌讚，他所做的第一件事，反倒是去潔淨聖殿。我們也可試想，日後當耶穌再臨，前來進行審判時，他的第一件事會做甚麼？我想應該是潔淨教會吧，

這應當是耶穌最為重視的一件事。所以，如同刊在今日週報中的代禱事項，期盼兄姊們都能為我們長老教會禱告，尤其是為長老教會的牧師來禱告，讓長老教會能夠得到上帝完全的潔淨。

而耶穌進城後所做的第二件事，是詛咒沒有結果的無花果樹。今日，我們做為上帝的百姓，是否有結出果子？這是我們在歡慶棕樹主日時所要去思考的。除此之外，耶穌也回應了法利賽人對他的試探，提醒他們將有七個災禍，更為了耶路撒冷城哀嘆，並預言了末日的情景，最後，他在吃過逾越節的晚餐後就被捕了。以上便是耶穌在進城後五日內所做的事。

相對於耶穌進入耶路撒冷城的歡樂情景，其後接連發生的事件，無不讓我們的心情愈發沉重。而耶穌所做的這些事，其實也是現今這個時代在紀念棕樹主日時，每位基督徒、每間教會所要面對的課題。我們所要思考的課題，就跟二千年前這群民眾所面對的問題一樣。二千年前，這群民眾是上帝所揀選的猶太人；二千年後，我們是上帝所揀選的基督徒。天下無新鮮事，歷史總是一再重演。為何歷史會一再重演？這是因為人性都沒有進化。所以，聖經的記載，雖然是二千年前的紀錄，但同樣也在向今日的每位基督徒、每間教會說話。當我們

在棕樹主日迎接耶穌進入上帝聖城之際，應當好好來反思。

二是，重新看待死亡。耶穌進城，民眾是滿心歡喜迎接一位王，耶穌卻是存心順服迎接死亡。於此，我們要思考的第二項課題便是「死亡」。就我個人感受而言，死亡如同洗禮。因為我們會腐敗的肉體是無法承受上帝的國度，唯有透過死亡，才得以讓我們脫離腐敗的肉體。耶穌也是透過死亡，透過他所流的寶血來洗淨我們一切的罪。今日，我們在此追思過往的親人，試想每一次的追思，我們是否有靜心來回想他們所行的腳蹤？回想他們是如何走到上帝的面前？

話說有一次，我主持完一場告別式後，便跟隨遺族前往骨灰安奉處。該處有一區塔位是基督徒專區。那天既不是清明節，也不是甚麼特殊節日，就在安奉禮拜進行之際，看到離我們不到五公尺的地方，有位年輕弟兄爬上馬椅梯，打開親人的安奉塔位，放上一束花後，就在馬椅梯上靜靜地坐著。直到安奉禮拜結束後，他仍坐在那裡。看著他靜默凝望親人相片的身影，十分令人感動。那一刻的靜默，帶給人極大的平安和鼓舞。他當時的神情所透露出的平靜安詳是難以言喻的。

今日，我們在此追思親人，我們也深信一個事實，那就是他們已

通過死亡的關卡，進到上帝榮耀的國度。他們只是比我們早一步到那裡等候我們前去。這是一個很重要的追思過程。基督徒不是沒在掃墓，不是沒有親情；我們只是用不同的方式來表達我們與親人之間的連結。我們所盼望的，是這份親情能夠從地上延續到天上。這才是真正的情感。今日，成為基督徒的我們，是否有好好想過：透過死亡，能夠讓我們脫離受苦的肉體，進入上帝的國度？死亡並不可怕，死亡是潔淨的一個過程。我們要學習懷著滿有平安的心境來面對死亡。

三是，迎接耶穌再臨。從經文描述中，我們可知民眾是如何來迎接耶穌，而這也是我們第三項要思考的課題——如何迎接耶穌再臨？雖然我們不知道耶穌何時會再臨，但我們仍要做好準備來等待基督，就像有事先準備了足量燈油的那十名童女一般。

那麼，我們要如何為耶穌預備道路呢？首先，我們要向那隻驢子的主人學習，願意獻上自己供上帝差用。當耶穌說他要用驢子，驢子的主人就隨即把驢子交給耶穌，沒有第二句話。只要上帝有需要，就立即獻上自己，不該以其他俗事或沒時間等藉口來推託。所以，今日週報中也有刊登一份「萬民皆祭司」的問卷先讓兄姊過目，下週將正式發給大家來填寫。期盼每位兄姊都

能奉獻自己給上帝使用。

接著，我們要像驢子那樣，讓上帝做我們生命的主。當耶穌騎上驢子，驢子就不再有自己的主見，耶穌說往哪裡走，牠就往哪裡去。我們做好準備來迎接耶穌的再臨，就是要讓上帝的旨意臨在我們身上，如同行在天上。上帝的旨意在我們身上有完全執行嗎？還是僅執行了五成？九成？一成？我們都擁有自己的想法，但這隻驢子卻是百分之百照著耶穌的意思，走耶穌要牠走的路。

再來，我們也要學習民眾把衣服鋪在路上，讓耶穌騎驢通過的作為。外袍對當時的以色列人來說，是一種禮服，是身分的象徵。民眾願意把這樣的禮服鋪在路上，讓載著耶穌的驢子踩過，那麼，我們是否也願意拋下自己所在乎的一切來服事上帝？當我們來到上帝面前，還在乎自己名片上的頭銜或職稱嗎？在上帝面前，我們都要脫下外袍，鋪在路上讓耶穌行走，抱持著謙卑順服的心，全心全意供上帝差用。

最後，我們要像民眾拿著棕樹枝、高聲歡呼般，來迎接耶穌的再來。棕樹枝是勝利的象徵。誠如〈詩篇〉92篇12節記載：「正直的人要像棕樹一樣茂盛。」〈利未記〉23章40節說：「那一天，你們要拿果樹所結最好的果子、棕樹枝、茂密

的樹枝和柳枝在上主——你們的上帝面前歡欣慶祝。」而〈啟示錄〉第7章9至10節則記載：「此後，我觀看，見有許多的人，沒有人能數過來，是從各國、各族、各民、各方來的，站在寶座和羔羊面前，身穿白衣，手拿棕樹枝，大聲喊著說：『願救恩歸與坐在寶座上我們的上帝，也歸與羔羊！』」

正直的人表示得勝，身穿白衣

表示得到上帝的赦免，才能進入天國。藉由這三段經文，我們可知：我們在地上要過得勝的生活。這裡所說的「得勝」，並非指勝過他人，而是指勝過舊我，勝過罪的試探，勝過自己的私欲和世俗的迷惑，獲得脫離罪惡的勝利。在棕樹主日的這一天，期盼每位兄姊都能重新來思考棕樹主日所象徵的意義。

2018 年每週讀經進度

△04/01（日）台灣聖經公會 2018 年讀經表：馬可福音 16：1-20

△04/02（一）台灣聖經公會 2018 年讀經表：約翰福音 20：1-31

△04/03（二）台灣聖經公會 2018 年讀經表：約翰福音 21：1-14

△04/04（三）台灣聖經公會 2018 年讀經表：約翰福音 21：15-25

△04/05（四）台灣聖經公會 2018 年讀經表：哥林多前書 15：1-11

△04/06（五）台灣聖經公會 2018 年讀經表：哥林多前書 15：12-34

△04/07（六）台灣聖經公會 2018 年讀經表：哥林多前書 15：35-58

會友園地

做什麼，要像什麼！

■ 林以撒

小時候，作學生的我們一定常被老師或是父母親用這一句話來要求，那就是：「做什麼，就要像什麼！」大概的意思是期望我們做任何事情要盡心盡力，要負責任，因為只要我們付上了足夠的心力，事情總是看得見成果。這樣的教導，最具體的要求就是：「坐要有坐姿，站要有站姿。」因為從一個人或坐

或站的姿勢，多少可以看出這個人做事的態度！這就是我們所受的教導。長大後，我不得不承認這的確是一種訓練，甚至在教會的工作上，這句話——「做什麼，要像什麼！」讓我學習不少。

過去在東門教會服事的經歷，的確讓我學習了不少。這要感謝過去東門教會的同工與信徒給我學習

的機會，特別是盧牧師親自用嚴謹、認真的態度來牧養教會的「身教」，讓我受益良多。那時候，我跟著教會的步調來學習，除了準備講章、關懷都市原住民的家庭以外，教會行政及準備週報文章也是學習的重點。

剛到東門教會的時候，我想最大的壓力，不可諱言的就是每週要寫一篇文章放在週報上，這項功課給我非常好的訓練。記得盧牧師這樣勉勵：「不論文章寫的如何，總是要培養一種整理思緒、用信仰回應社會動態或是教會事務的反思能力。」因此，硬著頭皮就是要完成這樣的要求。那麼也感謝東門教會在我離任的時候，替我出版一本書《澆灌你我心中的部落》。這就是過去四年在教會中的週報文章所挑選出來的文集，它算是一種信仰的小品文集。這本書也算是在東門教會牧會經驗的一粒甜美的果實吧！

九年前離開東門教會，來到了泰雅爾中會的士林教會，它位於苗栗縣泰安鄉士林部落，距離苗栗縣的卓蘭鎮約有 30 分鐘的車程。原鄉部落的教會跟位於大台北地區的教會的確有很大的差異，光是信徒們的生活型態就相當的不同了，因此教會的生態也完全不同。然而牧養的工作、傳福音的使命是不變的，上帝的同在也是沒有時空的限制，這就是我們所經歷的信仰。士林教

會的信徒幾乎百分之八十是以務農為主，當地的農產是以日本甜柿、桶柑、桂竹筍以及短期蔬菜等作物為主。傳統的農村生活，不知道大家認識多少！以牧養、觀察教會信徒的角度來看，我體會到所謂的「靠天吃飯」是那麼的不容易和辛苦，也帶著相當大的風險。所以，教會信徒的收入不穩定，相對的奉獻也是如此。因此原鄉部落的小教會多半面臨諸多的壓力，例如經濟弱勢、人力短缺的問題，延伸出來的就是傳道人異動率頻繁，甚至無人牧養該教會。

記得我們剛來到士林教會的時候，代議長老就跟我們訴苦說：將近有三十年了，教會的傳道人都沒有住在當地部落。意思是傳道人都是從外地來協助牧養的，沒有所謂的「駐堂牧師」。我想這樣的教會要復興起來，確實是很困難，因此當時它依舊是「支會」。但是感謝主，當我們被派到這間教會的時候，上帝透過東門教會以及許多的牧長們給予我與師母在這裡服事的能量與勇氣，特別藉著東門教會持續的支持與關心，我們就在這裡成為了「駐堂牧師」，後來士林教會在三年前升格為堂會，而兩年前我也在這裡封立為牧師，還記得當時的林瑞隆牧師帶領教會同工及信徒們來給予祝福，真是讓我非常感動。

在牧養士林教會的工作上，上

帝給我的訓練及學習也不少。相較於在東門教會所面對的教會處境是相當不同地。因此，在這裡我成為了一位「農夫牧師」！雖然我看起來，真的不像是農夫，連膚色也不及格（因為還不夠黑），但是確實在牧會的工作裡，花了不少時間在農場裡頭。為何有如此的轉變呢？一開始，我的想法是想要提升教會的經濟能力，因為小教會裡頭，光是要支付傳道人的謝禮就相當吃力了，更不用說要推動各樣事工或是要做建築物修繕的工作等。過去，原住民教會與平地教會締結姊妹教會，坦白來說有點沒有尊嚴，因為說穿了就是要得到大教會的經濟資源來維持小教會的運作。然而，我們都知道「仰賴外界的資源」不能解決原鄉教會的經濟問題，反而會養成教會依賴的習慣。因此，我思考的是難道原住民教會就是「弱小教會」的代名詞嗎？難道，真的沒有辦法自立自強嗎？於是，我開始說服同工租地來種「樹豆」，因為樹豆可以算是部落傳統美食，營養價值很高，價錢也不錯，在栽種上也比較容易，只是需要信徒們來奉工幫助教會，一年下來多少可以靠自己的力量，將賣出去的樹豆所得到的經費，補足一些教會經費上的缺口。確實連續三年我們這麼做了！還記得荊棘團契的契友們也來協助採收一次樹豆，那時候是聖誕節前

後了。

後來，約在四年前台灣社會連續爆出「食安的問題」，搞得社會大眾、老百姓真的不知道該吃什麼才好，因為連續報導出有毒、農藥超標、黑心的食品等。那時候，我看見一個契機，可以是原住民部落或是原鄉教會轉變、翻身的一個契機。於是，我接觸了「自然農業」，開始學習其中的知識。後來，也用信仰的角度來思想，在這當中，我找到身為農夫或是上帝給予大地的使命，那就是應該為這個世界及社會出產健康與有生命力的產物，這也是上帝要透過土地給人類的一種「祝福」。因為不管世界如何變化以及進步，人類身體所需要的力量與營養，仍舊必須透過土地所出產的一切得到養分，這就是上帝創造的「自然」！我們也可以經過歷史的教訓，證實一件事情—「大地可以不需要人，可是人不能沒有大地。」因此聖經裡頭的創世記說到上帝要人管理這個世界，這可是一種非常沈重及神聖的使命與責任。若是農業繼續以傳統的慣行農法（施打農藥、過渡施肥）來生產作物，我們已經知道，不僅是土地遭受莫大破壞，人類也將自食惡果，這絕對不是上帝的心意。

因此，要做一群農夫們的牧師，也是一間原鄉部落中小型教會的牧者，我該如何做？我想不可能

只是在辦公室寫講道篇而已，更需要穿上雨鞋、換上工作服，來認識、體驗信徒們的生活，甚至是為這農村找一條出路吧！於是，三、四年前開始，下午的時間，我經常是穿著雨鞋在農場裡工作，憑著不斷地學習及實踐自然農業，感謝上帝士林教會的以勒農場就這樣的設立了。若是要述說當中的故事及見證，我想不是短短的篇幅就可以寫完。其中，不得不要感謝的是盧俊義牧師以及慧治農業基金會的協助。如今士林教會的以勒自然農場早在一年前就取得有機轉型期的認證，也曾經在台灣公報中刊登過教會的異象。雖然目前所做的農業事工，距離我們推動友善環境耕作的目標還有一段很長的距離，但是上帝也透過這樣的事工不斷地祝福了我們的教會。

在二月底的主日禮拜，我受邀回到東門教會原住民聚會中講道，那時我也分享了士林教會的事工，同時勉勵所有的信徒們，不要忘記我們都是上帝的兒女，我們有神聖的使命在各自的崗位上，因此做什麼就要像什麼！我確信上帝透過環境的變遷與聖經的教導，給我一個重要的異象，那就是土地的管理者有著一份神聖的使命，那就是管理上帝託付給我們的土地，讓他出產有生命的農產，因為這樣可以使人生命延續下去。其次，原鄉部落

的教會現在雖然要仰賴外界的資源來維持生存，但是，他其實是都會區的祝福，因為原鄉部落有著最自然的環境資源以及純樸的心思，若是善加利用，所生產出來物品或是建構出來的思想，都會是人類的身心靈最需要的養分。

目前士林教會以勒有機農場盛產有機的農產，有薑黃、甜豌豆、玉米筍、高麗菜、萵苣、短期葉菜類等，還有無打針、無施用抗生素的土雞蛋。農場目前也提供兩個就業機會，讓青年可以學習無毒栽種的理念與方法，也可在地就業。另外，因為教會的農場有這些好東西，所以教會所承辦的部落文化健康站的長輩們，同樣也享受到了無毒、有機的健康蔬食，禮拜一至禮拜五，來到教會中的部落長者們可以說是幸福的，因為中午的餐食是在地健康的食材，這就是我們要打造的環境，給人無負擔的、幸福的場所。

從都會中的傳道人到部落中的農夫牧師，感謝上帝讓我有許多學習的機會與對象！「像不像」，我自己不敢說，但是我認真的想要做好福音的工作，最起碼要求自己要有七、八分像。也請弟兄姊妹繼續為著士林教會的事工代禱，讓我們的異象真能實現。最後廣告一下，若是要品嚐以勒有機農場的健康蔬食可以透過臉書 FB 搜尋粉絲專業一

「以勒有機農場」，瞭解我們的近況喔！也可以在東門學苑裡，藉著惠卿幹事的協助，購買到我們的農產喔！你們的鼓勵與支持就是原鄉教會成長起來的力量，求主藉著這樣的方式，連結祂自己的教會，也成

全每個基督的肢體！

編註：作者林以撒牧師自 2009 年開始牧養我們的夥伴教會～苗栗泰安士林教會。

讚美：原住民聚會

序樂：太巴塋之歌

樂曲解說

這首歌，雖然有歌詞，但卻沒有任何意思；雖然沒有任何意思，但卻有超越文字的意境。這太古以來的歌謠，能喚醒人最深底的沉昏心靈，或許你聽的沒感覺，但我們唱的能進入觸摸到我們的靈魂深處，深到與神相遇的地方。

這首台灣原住民古謠，源自花蓮縣光復鄉阿美族太巴塋部落世代相傳的古謠。

Tabalong (太巴塋)在阿美族語裡的意思是「有很多白色螃蟹的地方」，亦指有古老、歷史久遠的部落，在族群分佈上屬於中部秀姑巒溪阿美；在青山綠水環繞的所在，太巴塋族人相信自己的家鄉是有著太陽母親(I-na)照顧的地方，母性的慈暉與光芒是所有族人內心最深的敬崇與眷念。

「太巴塋之歌」由太巴塋部落祭司林正治先生內心有感於自身對部落及族群之重責大任，以及思索著該如何引領族人突破現狀，才能保存太巴塋部落傳統歌謠、舞蹈等充滿祖靈智慧的文化，遂將這首古老歌曲傳唱在部落。歌謠有開墾辛苦的意境，期勉族人勤奮壯大自己，存善念讓部落行在正途。

山海歡唱

台灣原住民各族民謠

莊春榮編曲詞

A (自由式)

領唱：溫順光

達悟族 Ma chi ru bu ta ka mu jia ma ta ru tu. ma chi ru bu ta ka mu jia ma ta ru tu.	我們一起來崇敬偉大的造物主 我們一起來崇敬偉大的造物主
---	--------------------------------

B (Moderato)

賽夏族 Mialao tarlae ta, mialao tarlae ta, 卑南族 yo ha yan, yo ha yan,	大家團聚多麼快樂 虛詞
--	----------------

泰雅族 rimuy sora rimuy yo, 邵族 kau ka pinto Siyo lama sen,	歡樂聲 請大家都來歡唱吧
--	---------------------

C (Allegro) 歡呼 領唱：方蘭馨、邵曼牧力

卑南族 hu hu wa! kasa kasa yana, bura bura yana. hu hu wa Huy! 布農族 hu! hu hu hu ! Tuma nanu! Sunda dawkavn! tada hua bim! 泰雅/太魯閣族 wis! wis! wis! wis! 魯凱/排灣族 Tara isa kai nava luwa u!	婦女節慶日成群結隊到集會所 歡呼聲虛詞 邀功舞 慶功聲虛詞 口簧琴聲 歡樂聲 歡呼聲虛詞
---	--

D (Slow) 領唱：馬金生

布農族 Ami na Bunun, ami na Bunun. 魯凱/排灣族 Aliyan aliyan smainu wanesun, Tadaba tadaba smainu wanesun. uni yanga tia lian, yoe yoe 魯凱族 Rimuy maku, rimuy waku rimuy ha.	所有人來歡唱 朋友啊！你要去哪裡？ 歡迎來與我們慶祝這美好的日子 虛詞 歡樂聲
---	---

E 領唱：高賀子

阿美族 Iye yan ho yeyan, ho waiha hai, 鄒族 Mi yo me e ya o, mi yo me e ya o, 泰雅族 Rimuy yo rimuy yo	豐年祭 大家相親相愛多快樂 歡樂聲 虛詞 虛詞
--	---

F 領唱：溫順光

達悟族 Ma chi ru bu ta ka mu jia ma ta ru tu. ma chi ru bu ta ka mu jia ma ta ru tu.	我們一起來崇敬偉大的造物主 我們一起來崇敬偉大的造物主
---	--------------------------------

殿樂：石頭歌

樂曲解說

石頭歌是阿美族台東都蘭部落豐年祭傳唱的歌謠，由一人領唱，眾人答唱 O ha yani a o ha yan，簡單而動聽。歌詞為虛詞，傳達族人於豐年祭時的開心時刻。「都蘭」一詞是怎麼來的呢？

它來自阿美族語「Adulan」，意指「很多石頭堆的地方」——最早來到這塊土地的阿美族先人，胼手胝足開墾建立家園時，從土地裡挖出許多石頭，便用這些石頭堆砌成守護家與田園的石頭牆。

在復活節唱出豐收歡樂的歌謠，願我們所有弟兄姊妹，因著領受神復活的大能，也有豐豐富富的生命！

奉獻報告

●第12週（2018年3月25日）

一月定奉獻：	22筆	81,200元
二禮拜奉獻：	3筆	22,231元
三感恩奉獻：	17筆	54,200元
四節期奉獻：	1筆	1,100元
五對外奉獻：		
為台南神學院奉獻：	10筆	25,500元
為活水泉教會奉獻：	1筆	5,000元
為珍珠家園奉獻：	2筆	8,000元
為原住民宣教奉獻：	1筆	300元
六對內奉獻：		
為姊妹詩班奉獻：	2筆	4,000元
為姊妹團契奉獻：	1筆	2,000元
為東門學苑奉獻：	1筆	80,800元
為松年團契奉獻：	5筆	9,000元
七特別奉獻：		
為主日獻花奉獻：	2筆	3,200元
合計：		296,531元

*另有一筆美金為東門學苑奉獻 10,500元